



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
海事及水務局
Direcção dos Serviços de Assuntos Marítimos e de Água

航海通告 75/2020 號

氹仔客運碼頭港池 - 維修工程

- 由即日起至 2021 年 6 月 30 日，於氹仔客運碼頭東側港池，有維修工程進行；
- 所有行經該處之船隻，應減慢航速及加強瞭望，並與其保持安全距離，以避免碰撞或影響其工程進行；
- 附圖為工程範圍示意圖。

AVISO AOS NAVEGANTES N.º 75/2020

Bacia de manobra do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa - obras de reparação

- A partir de hoje e até 30 de Junho de 2021, está em curso obra de reparação na bacia de manobra a leste do Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa;
- Ao demandar a área acima referida, todas as embarcações devem reduzir a velocidade e reforçar a vigilância, mantendo uma distância suficiente de modo a evitar abalroamento ou afectar a execução de obra em questão;
- - A área de execução da obra está assinalada na planta em anexo.

澳門海事及水務局，2020 年 12 月 23 日

DSAMA da RAEM, aos 23 de Dezembro de 2020

代局長

O Director, Subst.


郭虔
Kuok Kin

備註：此通告將同時上載於本局網頁 (<https://www.marine.gov.mo>)

Obs.: Este aviso está disponível no Website desta Direcção (<https://www.marine.gov.mo>)

6 6 6
代C/DAM ; C/DCN ; C/NCOM

航海通告 75/2020 號
AVISO AOS NAVEGANTES Nº 75/2020

附圖
ANEXO



氹仔客運碼頭
Terminal Marítimo de Passageiros da Taipa

圖例：  工程範圍
Legenda:  Área de Trabalhos

本圖不宜作航行用途
Não utilizar para navegação